

153/94 1703 August

## Abrechnung der französischen Zahlungen an die Kompanie Zurlauben im Regiment Pfyffer vom August 1703

---

C Die von Ménard verfasste Abschrift beziffert die Ergebnisse der Musterung<sup>1</sup> sowie die Abrechnung der «gratifications»<sup>2</sup> zuhanden der Kompanie Zurlauben<sup>3</sup>, die sich einschliesslich Rückstellungen auf rund 3880 Livres belaufen.

---

<sup>1</sup> Die Namen der hier nur in Zahlen ausgewiesenen Offiziere und Soldaten finden sich im entsprechenden Mannschaftsrodel dieses Monats, s. Zurlaubiana AH 140/131.

---

<sup>2</sup> Pauschalzahlungen des Auftraggebers an den Kompanieinhaber.

---

<sup>3</sup> Im 3. Bataillon des Regiments Pfyffer, vgl. Zurlaubiana AH 153/53.

---

AH 153, Bl. 249-250 • Bl. 249<sup>v</sup> und 250<sup>r</sup> leer, 250<sup>v</sup> nur Dorsualnotiz.  
In französischer Sprache.

---